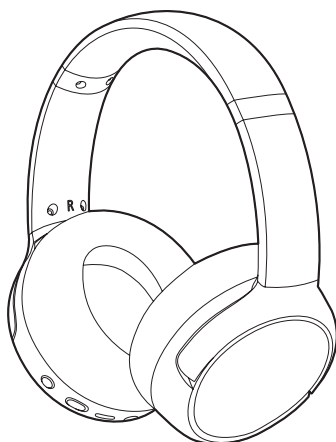


Panasonic®

Инструкции за експлоатация

Цифрови безжични стерео слушалки

Модел № **RB-M600B**



Благодарим ви, че закупихте този продукт.

Първи стъпки

Акcesoари	3
Наименования на части и функции	3
LED	3
Зареждане	4
Сдвояване за първи път	5
Сдвояване на последващо устройство	5
Включване/изключване на апарата	6

Удобна функция

Слушане на музика	7
Разговор	7
Активиране на функциите на гласовия асистент	8
Установяване на многоточкови връзки	8
Използване за дистанционно управление	8
Усилване на басите (Усилвател на басы)	9
Използване на контрол на външния звук	9
Рестартиране на апарата	9
Автоматично изключване	10
Известие за ниво на заряд на батерията	10
Насочващи съобщения	10
Използване на разкачващия се кабел (предоставен)	10

ЧЗВ

Отстраняване на проблеми	11
Възстановяване на фабричните настройки	12
Актуализации на фърмуера	12
Поддръжка	12
Изваждане на батериите при изхвърляне на устройството	13
Спецификации	14

Друга информация

За Bluetooth®	16
Изхвърляне на излезли от употреба електрически и електронни уреди и батерии (Само за Европейския съюз и страните със системи за рециклиране)	17
Търговски марки	17

Изрази, използвани в настоящия документ

- Изображенията на продукта може да се отличават от действителния продукт.

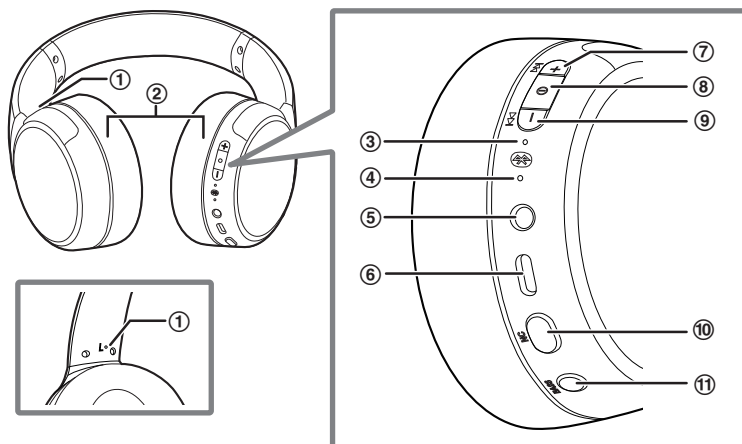
Акcesoари

□ 1 × USB зареждащ кабел

(Входен жак: USB Type-A, изходен жак: USB Type-C)

□ 1 × Разкачващ се кабел (стр. 10)

Наименования на части и функции



① Повдигната точка, указваща лява страна

② Възглавнички за ушите

③ LED индикатор за захранване/сдвояване*1

④ Микрофон

⑤ Извод за аудио вход

⑥ Извод за зареждане (DC IN)

- Свържете USB зареждащия кабел (предоставен) към този извод, когато зареждате. (стр. 4)

⑦ **[+]** (Увеличаване на силата на звука, следваща песен)

⑧ **[⏮]** (Сдвояване, Готовност/Вкл.)

⑨ **[−]** (Намаляване на силата на звука, Предходна песен)

⑩ **[NC]** (Потискане на шум, Фонов звук, Изкл.) (стр. 9)

⑪ **[BASS]** (Усилвател на баса) (стр. 9)

*1 По-долу наричан „LED”

LED

Цвят/модел на светене на LED	Описание на състоянието
Свети (в червено)	Извършва се зареждане
Последователно мига в червено и синьо	Готовност за сдвояване чрез Bluetooth® (регистриране)

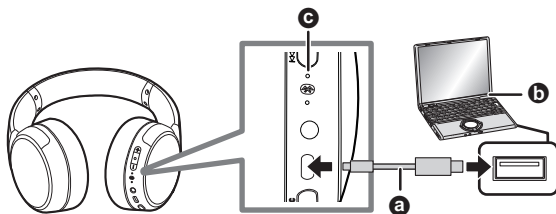
Първи стъпки

Цвят/модел на светене на LED	Описание на състоянието
Бавно мига (в синьо)*1	Готовност за свързване чрез Bluetooth®
Мига в синьо два пъти на всеки две секунди*1	Сдвояването чрез Bluetooth® (регистриране) е установено или в момента се провежда разговор
Мига (в синьо)*1	Получава се обаждане
Мига кратко в синьо на всеки две секунди*1	Разкачваният се кабел (предоставен) е свързан

*1 Батерията е изтощена, когато мига в червено. (стр. 10)

Зареждане

Вградената зареждаща се батерия не е заредена първоначално. Преди използване на апарата заредете батерията.



- a:** USB зареждащ кабел (предоставен)
- b:** Източник на захранване (напр. компютър)
- c:** LED

1 Използвайте USB зареждащия кабел (предоставен), за да свържете апарата към източник на захранване 5,0 В (0,5 А или повече).

- Проверете посоката на USB зареждащия кабел и включете кабела на право. Ако включите кабела под ъгъл или по неправилен начин, конекторите може да се повредят и да причинят неизправност.
- LED свети (в червено) и зареждането започва.
- Зареждането е завършено, когато LED изгасне.
- За да се зареди батерията от изцяло разредена до напълно заредена, са необходими припл. 4,0 часа.

Забележка:

- Не можете да използвате Bluetooth®, когато апаратът е свързан към компютър, посредством USB зареждащия кабел.
- Зареждайте при стайна температура между 10 °C и 35 °C. Извън този температурен диапазон, зареждането може да спре и LED да мига в червено.
- Не можете да включвате захранването по време на зареждане.
- Не използвайте други USB демонтируеми кабели, освен включените в комплекта. Това може да причини повреда.
- Зареждането може да не започне или може да спре, ако компютърът е в режим на готовност, режим на заспиване или ако превключи на един от тези режими.

Сдвояване за първи път

Важна информация:

- При сдвояване дръжте устройството с Bluetooth® и апаратът близо едни до други. (В рамките на около 1 м)
- В зависимост от свързаното Bluetooth® устройство по време на възпроизвеждане може да се чуе силен звук. Проверете настройката на силата на звука на Bluetooth® устройството, преди да започнете възпроизвеждане.

- 1 В състояние на изключено захранване натиснете и задръжте [ⓘ] за около 3 секунди, докато LED започне да мига последователно в червено и синьо.
- 2 Включете Bluetooth® в устройството с Bluetooth®.
- 3 В менюто на Bluetooth® в устройството с Bluetooth® изберете апарата.
 - Ако бъдете помолени да въведете ключ за достъп, въведете ключа за достъп „0000“ (четири нули).
 - За подробности относно настройката на Bluetooth® вижте ръководството на устройството с Bluetooth®.



- 4 Проверете дали апаратът и устройството с Bluetooth® са свързани.
 - Когато LED мига в синьо два пъти на всеки 2 секунди, връзката е установена и сдвояването е завършено.

Сдвояване на последващо устройство

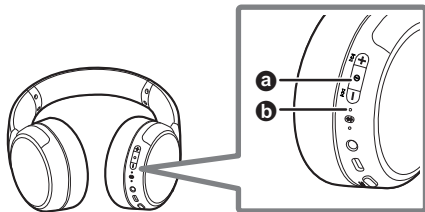
Можете да сдвоите до 8 устройства с Bluetooth® с апарата.

- 1 В състояние на изключено захранване натиснете и задръжте [ⓘ] за около 5 секунди, докато LED започне да мига последователно в червено и синьо.
- 2 Включете Bluetooth® в устройството с Bluetooth®.
- 3 В менюто на Bluetooth® в устройството с Bluetooth® изберете апарата.
 - Ако бъдете помолени да въведете ключ за достъп, въведете ключа за достъп „0000“ (четири нули).
 - За подробности относно настройката на Bluetooth® вижте ръководството на устройството с Bluetooth®.
- 4 Проверете дали апаратът и устройството с Bluetooth® са свързани.
 - Когато LED мига в синьо два пъти на всеки две секунди, връзката е установена и сдвояването е завършено.

Забележка:

- Ако сдвоите устройство, когато максималният брой сдвоени устройства с Bluetooth® е надвишен, предишните сдвоени устройства ще бъдат заменени. За да използвате отново заменените устройства, ги свържете отново.
- Сдвояването на последващо устройство е по-лесно, ако изключите Bluetooth® на първото устройство.
- Изключете оборудването, ако устройството не е свързано в рамките на 5 минути. Включете оборудването и сдвоете отново.
- Модулът запомня последното свързано устройство. Модулът може да се свърже автоматично, след като бъде включен.
- Апаратът може да се свърже с до 2 устройства с Bluetooth® едновременно. (стр. 8)

Включване/изключване на апарата



■ Включване

Натиснете и задръжте **[⏻] (a)** за около 2 секунди, докато LED **(b)** мига в синьо.

- Ще прозвучи звуков сигнал и LED ще мига в синьо два пъти на всеки 2 секунди.

■ Изключване

Натиснете и задръжте **[⏻] (a)** за около 2 секунди, докато LED угасне.

- Ще прозвучи звуков сигнал и захранването ще изключи.

■ Автоматично изключване

Ще чуете съобщение за прекъсване на връзката, когато се прекъсне връзката между апарата и устройството с Bluetooth®. След около 5 минути неактивност ще чуете звуков сигнал и апаратът се изключва.

Слушане на музика

Ако устройството с Bluetooth® поддържа профилите „A2DP” и „AVRCP” Bluetooth®, можете да използвате апаратът за възпроизвеждане на музика и видеоклипове.

- 1 Свържете устройството с Bluetooth® и апарата.**
- 2 На устройството с Bluetooth® изберете и възпроизведете музика или видеоклип.**
 - Апаратът ще възпроизведе звука на музиката или видеоклипа.
 - Можете да регулирате силата на звука, като натиснете бутоните от дясната страна на апарата. (стр. 8)
 - Време на работа (стр. 14)

Забележка:

- A2DP (Профил за разширено разпространение на аудио): предава аудио сигнал към апарата.
- AVRCP (Профил за дистанционно управление на аудио/видео): позволява дистанционно управление с апарата.
- Имайте предвид, че в зависимост от силата на звука от апарата може да излиза звук.
- Музиката може да звучи изкривено, ако увеличите силата на звука почти до максимум. Намалете силата на звука.

Разговор

Ако телефон с Bluetooth® (мобилен телефон или смартфон) поддържа профила „HFP” Bluetooth®, можете да използвате апарата за разговори.

- 1 Свържете телефона с Bluetooth® и апарата.**
- 2 При получаване на повикване натиснете [⓪], за да отговорите.**
 - При получаване на повикване мелодията на звънене се възпроизвежда от апарата.
 - За да отхвърлите повикване, натиснете [⓪] бързо два пъти.
- 3 Разговаряйте.**
 - Можете да регулирате силата на звука, като натиснете бутоните от дясната страна на апарата. (стр. 8)
- 4 Натиснете [⓪], за да прекратите повикването.**
 - Ще прозвучи звуков сигнал.

Забележка:

- HFP (Профил „Свободни ръце”): този профил предоставя функция за входящи и изходящи повиквания. (Тези апарати нямат функция, която ви позволява да извършвате телефонни повиквания независимо от телефон с активирана Bluetooth® функционалност.)
- Може да се наложи да конфигурирате настройките за „свободни ръце” в телефона с Bluetooth®.
- В зависимост от телефона с Bluetooth® можете да чувате мелодиите на звънене на входящите и изходящите повиквания от апарата.
- Можете да използвате микрофона на апарата и приложението на устройство с Bluetooth®, за да направите повикване от устройството с Bluetooth®. (стр. 8)
- Може да е трудно да чувате по време на телефонните разговори, когато използвате апарата в среда със силен шум, на открито или на други места, изложени на силен вятър. В такива случаи се опитайте да се преместите на друго място или да превключите разговора към телефона с активирана Bluetooth® функционалност, за да продължите разговора. Натиснете [⓪] на апарата бързо два пъти, за да превключите устройството.

Активиране на функциите на гласовия асистент

Можете да активирате функциите на гласов асистент (като Siri) с бутон на аппарата.

- 1 **Свържете телефона с Bluetooth® и аппарата.**
- 2 **Натиснете бързо два пъти [O] на този апарат.**
 - Функцията на гласов асистент в устройството с Bluetooth® е активирана.

Забележка:

- Функциите на гласов асистент може да не се активират в зависимост от спецификациите на смартфона и версията на приложението.
- За подробности относно гласовите команди за функцията гласов асистент, моля, вижте ръководството на устройството с Bluetooth®, което използва функцията на гласов асистент.

Установяване на многоточкови връзки

Няколкото точки позволяват на аппарата да се свързва с 2 устройства с Bluetooth® едновременно.

Забележка:

- Многоточковите връзки се установяват само с последното устройство, свързано чрез Bluetooth® (до 2).
 - За информация относно използването на устройства с Bluetooth® вижте ръководствата на устройствата с Bluetooth®.
 - Тази функция може да не работи с някои приложения или софтуер.
- 1 **Уверете се, че оборудването е сдвоено с устройствата с Bluetooth®.**
 - 2 **Свържете първото устройство с Bluetooth® и аппарата.**
 - В менюто на Bluetooth® в устройството с Bluetooth® изберете вашия апарат.
 - 3 **Свържете следващото устройство с Bluetooth® и аппарата.**
 - В менюто на Bluetooth® в устройството с Bluetooth® изберете вашия апарат.

Използване за дистанционно управление

Можете да управлявате устройството с Bluetooth® от аппарата.

Функция	Основни функции
Възпроизвеждане/Пауза ▶/	Натиснете [O].
Увеличаване на силата на звука 🔊 +	Натиснете [+].
Следваща песен ▶▶	Натиснете и задръжте [+] за около 1 секунда.
Намаляване на силата на звука 🔊 -	Натиснете [-].
Предишна песен ◀◀	Натиснете и задръжте [-] за около 1 секунда.

Забележка:

- Някои функции може да не реагират или да работят по различен от описаните по-горе при натискане на бутоните на аппарата, в зависимост от устройството с Bluetooth® или от приложението.
- Можете да регулирате силата на звука на 17 нива.
- Ще се чуе звуков сигнал, който показва, че сте достигнали максималното или минималното ниво на силата на звука.

Усилване на басите (Усилвател на басы)

Можете да слушате музика с усилен бас.

- 1 Свържете устройството с Bluetooth® и аппарата.**
- 2 На устройството с Bluetooth® изберете и възпроизведете музика или видеоклип.**
- 3 Натиснете [BASS].**
 - Режимът превключва между Вкл. и Изкл. при всяко натискане на [BASS].
(Гласова подкана ще ви уведоми за режима, в който сте преминали.)

Забележка:

- Това може да не се активира в зависимост от възпроизвежданата музика или видео.

Използване на контрол на външния звук

Функцията за контрол на външния звук превключва между потискане на шум, фонов звук и Изкл.

- 1 Свържете устройството с Bluetooth® и аппарата.**
- 2 На устройството с Bluetooth® изберете и възпроизведете музика или видеоклип.**
- 3 Натиснете [NC].**
 - Режимът превключва между потискане на шум, фонов звук и Изкл. при всяко натискане на [NC].
(Гласова подкана ще ви уведоми за режима, в който сте преминали.)
 - Настройката по подразбиране е „Потискане на шум“.

Забележка:

- Може да се появи свистене, ако натискате възглавничките за уши твърде силно в ушите си. Не използвайте възглавничките за уши, като непрекъснато ги натискате.
- Потискане на шум: Намалява звука (шума) от околната среда. Докато използвате потискане на шум, може да чуете лек шум от веригата за намаляване на шума, но това не е неизправност. (Може да чуете този лек шум на тихи места или по време на тишината между песните.)
- Фонов звук: Микрофоните улавят звука от околната среда и го възпроизвеждат в аппарата. Докато носите аппарата, можете да чувате звуци от околната среда, като например съобщенията на гарата.

Рестартиране на аппарата

Можете да рестартирате аппарата, ако не реагира.

- 1 Използвайте USB зареждащия кабел (предоставен), за да свържете аппарата към източник на захранване 5,0 В (0,5 А или повече).**
 - Информацията за съдвоени устройства няма да се изтрие.

Автоматично изключване

Ще чуете съобщение за прекъсване на връзката, когато се прекъсне връзката между аппарата и устройството с Bluetooth®. След около 5 минути неактивност ще чуете звуков сигнал и аппаратът се изключва.

- Автоматичното изключване на захранването не работи, когато разкачваният се кабел (предоставен) е свързан.

Известие за ниво на заряд на батерията

- Когато нивото на заряд на батерията започне да намалява, LED ще започне да мига от синьо в червено и с по-нататъшното ѝ изтощаване на всеки 5 минути ще бъдете известявани с напътстващи съобщения.

Насочващи съобщения

Апаратът е снабден с функция, която предоставя аудио известие, когато свързвате устройство с Bluetooth® или изпълнявате някои операции, например промяна на настройки.

- Функцията за аудио известия не може да бъде деактивирана.
- Силата на звука на насочващите съобщения не може да бъде регулирана.
- Езикът на насочващите съобщения може да бъде превключен.
Английски/Канадски френски

Превключване на езика на насочващите съобщения

- 1 **Натиснете и задръжте [—] и [ⓘ] за минимум 5 секунди.**
 - Езикът се превключва при всяко изпълняване на тази операция.

Използване на разкачваният се кабел (предоставен)

Можете да използвате този апарат чрез свързване на разкачвания се кабел (предоставен).

- 1 **Свържете разкачваният се кабел (предоставен) към аппарата.**
- 2 **Натиснете и задръжте [ⓘ] за около 2 секунди, докато LED мига в синьо.**

Забележка:

- Преди свързването на разкачвания се кабел (предоставен), намалете звука на свързаното устройство.
- Ако свържете разкачваният се кабел (доставен) при активна Bluetooth® връзка, Bluetooth® връзката ще се прекъсне.
- Може да се появи шум поради замърсяване на жака. Почистете жака с мека суха кърпа, ако се появи шум.
- Не използвайте други разкачващи се кабели, освен включения в комплекта.
- Възпроизвеждане/Пауза, Следваща песен и Предходна песен няма да работят, когато се използва разкачващ се кабел. (стр. 8)

Отстраняване на проблеми

Преди да заявите сервизна услуга, проверете следващата информация. Ако не сте сигурни относно точките на проверка или ако с посочените решения не се отстрани проблемът, свържете се с вашия търговски представител за инструкции.

Невъзможно свързване с устройство с Bluetooth®.

- До 8 устройства с Bluetooth® могат да бъдат сдвоени с апарата. Ако сдвоите устройство, когато максималният брой сдвоени устройства с Bluetooth® е надвишен, предишните сдвоени устройства ще бъдат заменени. За да използвате отново заменените устройства, ги свържете отново. (стр. 5)
- Прекъснете връзката на устройството в менюто на Bluetooth® в устройството с Bluetooth® и сдвоете отново. (стр. 5)

Няма звук.

- Проверете дали апаратът и Bluetooth® устройството са свързани.
- Проверете дали на Bluetooth® устройството се възпроизвежда музика.
- Проверете дали апаратът е включен и дали силата на звука не е твърде ниска. (стр. 8)
- Сдвоете/свържете апаратът и Bluetooth® устройството отново. (стр. 5)
- Проверете дали Bluetooth® устройството поддържа „A2DP“ профил. (стр. 7) За информация вижте ръководството на Bluetooth® устройството.

Звукът прекъсва./Много шум./Лошо качество на звука.

- Покривате ли апарата или Bluetooth® устройството с дланта си? Сигналите и звукът могат да бъдат прекъснати.
- Намирате ли се извън комуникационния обхват на Bluetooth® (около 10 м)? Добижете апарата и Bluetooth® устройството.
- Има ли препятствия между апарата и Bluetooth® устройството? Избягвайте препятствията.
- Изключете безжичните LAN устройства, които не използвате.
- Ако батерията не е напълно заредена, може да възникне проблем с комуникацията. Заредете апарата. (стр. 4)
- Използването на устройства, които смущават радиовълните, като например микровълнови фурни, може да повлияе на комуникацията.
- В зависимост от условията на сигнала радиовълните в същата честота 2,4 ГХц като Bluetooth® могат да попречат и да доведат до прескачане на звука.

Гласът ми не се чува по време на повикване.

- Проверете дали Bluetooth® устройството поддържа „HFP“ профил. (стр. 7) За информация вижте ръководството на Bluetooth® устройството.
- Проверете дали аудио настройките на Bluetooth® телефона са настроени да комуникират с това устройство.

Силата на звука е ниска./Гласът на другата страна е слаб.

- Силата на звука на Bluetooth® устройства, като например смартфони, и силата на звука на апарата може да се контролира отделно. Увеличете силата на звука на апарата и на Bluetooth® устройството. (стр. 8)

Апаратът не реагира.

- Можете да рестартирате апарата, ако не реагира. Използвайте USB зареждащия кабел (предоставен), за да свържете апарата към източник на хранване 5,0 В (0,5 А или повече). (Информацията за сдвоени устройства няма да бъде изтрита.)

Не може да се зарежда.

- Ако времето на зареждане и времето на работа се съкратят, батерията може да е изтощена. (Брой на циклите на зареждане на монтираната батерия: Приблизително 500)
- Ако използвате USB порт на компютър, проверете дали захранващият компютър е включен. Тя няма да се зареди, ако компютърът е в режим на готовност или заспиване. (Ако все още не се зарежда, опитайте с друг USB порт на компютъра.)
- Ако устройството не се зарежда дори след като сте опитали горните мерки, извадете USB кабела за зареждане и го поставете отново.

LED не свети по време на зареждане./Зареждането продължава по-дълго.

- Правилно ли е свързан USB зареждащият кабел с USB извода на компютъра?
- Зареждайте при стайна температура между 10 °C и 35 °C. Извън този температурен диапазон, зареждането може да спре и LED да мига в червено.

Захранването не се включва.

- Зареден ли е апаратът? По време на зареждане захранването не може да се включи.

Възстановяване на фабричните настройки

Можете да възстановите фабричните настройки (настройките по подразбиране при закупуване), когато искате да изтриете цялата информация за сдвояване в апарата.

Преди рестартиране на апарата заредете батерията.

- 1 В състояние на изключено захранване натиснете и задръжте [O] за поне 5 секунди, докато LED започне да мига последователно в червено и синьо.**
- 2 Докато LED мига последователно в червено и синьо, натиснете и задръжте едновременно [+] и [-] за поне 5 секунди.**
 - Настройките по подразбиране се възстановяват, след като LED премигне бързо в синьо и апаратът се изключва.

Забелжка:

- За да сдвоите Bluetooth® устройство с апарата отново, изтрийте информацията за сдвояване (името на устройството) в Bluetooth® устройството, което е било сдвоено с апарата, след което сдвоете апарата с Bluetooth® устройството отново. (стр. 5)

Актуализации на фърмуера

Ако е необходимо да се актуализира фърмуера за апарата, ние ще изпратим известие на следния уеб сайт.
<https://panasonic.jp/support/global/cs/audio/download/index.html#headphone>

Поддръжка

- Избършете с мека и суха кърпа.
- Не използвайте разтворители като бензин, разреждател, алкохол, кухненски почистващи препарати или химически кърпички, защото те могат да променят или повредят външния вид.
- Ако няма да използвате устройството за дълъг период от време, зареждайте го напълно веднъж на всеки 6 месеца, за да поддържате производителността на вътрешната батерия.

Изваждане на батериите при изхвърляне на устройството

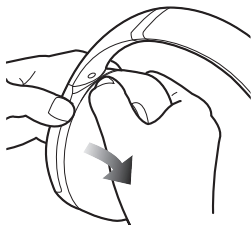
При изхвърляне на устройството извадете батериите от него и ги рециклирайте.

При изхвърляне на батериите свържете се с местните власти или търговския представител и поискайте информация за начина на изхвърляне.

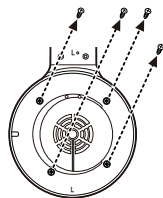
Важна информация:

- Следващите инструкции не са предназначени за целите на ремонта, а за изхвърляне на този апарат.
- Изчакайте батерията да се изтощи напълно преди да я демонтирате.
- Относно боравенето с използваната батерия:
 - Изолирайте изводите с лепяща лента или подобен материал.
 - Не демонтирайте самостоятелно батерията.

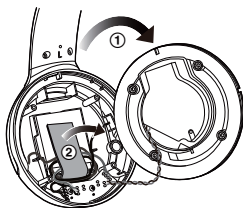
1 Свалете възглавничката за лявото ухо.



2 Отстранете 4 винта и след това планката.

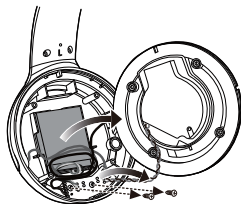


3 Отворете кутийката и свалете възглавничката.

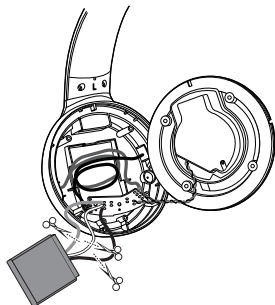


4 Отстранете 2 винта и след това отстранете батерията и платката.

- Внимавайте, за да не повредите батерията.



5 Отрежете един по един кабелите, излизащи от батерията, и след това извадете батерията.



Спецификации

■ Обща информация

Захранване	DC 5 В, 0,5 А (Вътрешна батерия: 3,7 В (Li-полимерна))
Време на работа*1	Около 65 часа (Шумопотискане: ON, AAC) Около 65 часа (Шумопотискане: ON, SBC) Около 50 часа (Шумопотискане: ON с разкачващ се кабел)
Време за зареждане*2 (25 °C)	Около 4,0 часа
Температурен обхват при зареждане	10 °C до 35 °C
Работен температурен обхват	0 °C до 40 °C
Работен обхват, влажност	35 %RH до 80 %RH (без кондензация)
Тегло	Около. 265 г (без кабел)

*1 Може да бъде и по-кратка в зависимост от работните условия.

*2 Времето, необходимо за пълно зареждане на батериите.

■ Bluetooth® отделение

Спецификация на Bluetooth® системата	Вер. 5.3
Класификация на безжичното оборудване	Клас 2 (2,5 мВт)
Макс. RF мощност	4 dBm

Честотна лента	2402 МХц до 2480 МХц
Поддържани профили	A2DP, AVRCP, HFP
Поддържан кодек	SBC, AAC
Работно разстояние	До 10 м

■ Секция за високоговорители

Водачи	30 мм
--------	-------

■ Секция за изводи

DC вход	DC 5 В, 0,5 А
---------	---------------

■ Секция за микрофон

Микрофон	Моно
----------	------

■ Секция аксесоари

USB зареждащ кабел (Входен жак: USB Type-A Shape, Изходен жак: USB Type-C)	Около 0,2 м
Разкачващ се кабел	Около 1,2 м

- Спецификациите подлежат на промяна без предизвестие.

За Bluetooth®

Panasonic не носи отговорност за данни и/или информация, която е компроментирана по време на безжично предаване.

Използвана честотна лента

Този апарат използва честотна лента на 2,4 ГХц.

Сертификация на този апарат

- Този апарат отговаря на честотните диапазони, за които има ограничения, и е сертифициран въз основа на законите за разпределение на честотите. Следователно, не се изисква разрешение за достъп до безжична честота.
- Посочените по-долу действия в някои страни са наказуеми:
 - Унищожаване/модифициране на апарата.
 - Отстраняване на специфичните означения.

Ограничения за ползване

- Безжично предаване и/или ползване с всички монтирани Bluetooth® устройства не е гарантирано.
- Всички устройства трябва да съответстват на стандартите, определени от Bluetooth SIG, Inc.
- В зависимост от спецификациите и настройките на дадено устройство, свързването може да е неуспешно или някои операции да бъдат различни.
- Този апарат поддържа Bluetooth® средства за защита. В зависимост от операционната среда и/или настройките, обаче, тази защита може да бъде недостатъчна. Прехвърляйте внимателно данни по безжична връзка към този апарат.
- Този апарат не може да прехвърля данни към Bluetooth® устройство.

Диапазон на използване

Използвайте този апарат при максимален диапазон от 10 м (33 ft).

Диапазонът може да бъде и по-малък в зависимост от околната среда, препятствията или смущенията.

Смущения от други устройства

- Този апарат може да не функционира добре и е възможно възникване на проблеми като шум и скокове в силата на звука, дължащи се на интерференция на радиовълните, ако този уред е разположен прекалено близо до други Bluetooth® устройства или устройства, използващи честотна лента на 2,4 ГХц.
- Този апарат може да не функционира правилно при наличие на прекалено силни радиовълни от намираща се в близост радиостанция.

Употреба по предназначение

- Този уред е предназначен само за нормална, обща употреба.
- Не използвайте тази система в близост до оборудване или в среда, която е чувствителна към радиочестотни смущения (пример: летища, болници, лаборатории и т.н.).

Изхвърляне на излезли от употреба електрически и електронни уреди и батерии (Само за Европейския съюз и страните със системи за рециклиране)



Този символ върху продуктите, опаковката и/или придружаващите документи означава, че изразходваните електрически и електронни продукти и батериите не бива да се изхвърлят в общите битови отпадъци. Моля, предавайте старите продукти и изхабените батерии за обработка, преработка и рециклиране на компетентните пунктове за събиране на отпадъци съгласно законовите разпоредби.

Като изхвърляте тези продукти и батериите правилно, Вие помагате за запазване на ценни ресурси и за избягване на евентуално вредните влияния върху човешкото здраве и околната среда.

За повече информация относно събирането и рециклирането се обърнете към Вашето предприятие на място, предлагащо услуги във връзка с изхвърлянето на отпадъците. Съгласно разпоредбите в страната за неправилно изхвърляне на тези отпадъци могат да бъдат наложени парични глоби.

Указание за символа батерия (символ долу):

Този символ може да е изобразен в комбинация с химически символ. В този случай това се прави поради изискванията на директивите, издадени за съответния химикал.

Търговски марки

Словесната марка Bluetooth® и логотипите са регистрирани търговски марки, собственост на Bluetooth SIG, Inc. и всяко използване на тези марки от страна на Panasonic Entertainment & Communication Co., Ltd. е само по лиценз.

Други търговски марки и търговски наименования са собственост на съответните притежатели.

Siri е търговска марка на Apple Inc., регистрирана в САЩ и други страни.

Други имена на системи и продуктови наименования, появяващи се в настоящия документ, са принципно регистрирани търговски марки или търговски марки на съответните компании разработчици. Имайте предвид, че знакът TM и знакът [®] не се появяват в настоящия документ.

Panasonic Entertainment & Communication Co., Ltd.
<http://www.panasonic.com>

© Panasonic Entertainment & Communication Co., Ltd. 2024

PNQP1877ZA PP0624AA0